



## Sacramento City Unified School District is hosting ongoing COVID-19 vaccination clinics.



Please sign up today! If spaces are full, please continue checking our site as our district adds new events frequently.

Visit <https://www.scusd.edu/vaccinations> for times and locations.

---

### El Distrito Escolar Unificado de la Ciudad de Sacramento está llevando a cabo clínicas de vacunación contra el covid-19 en curso.



¡Por favor, regístrese hoy mismo! Si los espacios están llenos, por favor continúe revisando nuestro sitio web a medida que nuestro distrito agrega nuevos eventos con frecuencia. Visite el <https://www.scusd.edu/vaccinations> para horarios y ubicaciones.

**¡Animamos a todos a vacunarse lo antes posible!\***

\*Las vacunas actuales están aprobadas para personas de 16 años en adelante.



## Koog Tsev Kawm Ntawv Sacramento City Unified School District tab tom muab kev pab txhaj tshuaj tiv thaiv COVID-19 tsis tu ncu.



Thov mus tso npe hnuv no! Yog tias cov chaw puv lawm, thov mus xyuas peb lub vejxaj txuas ntiv thaum peb lub hauv paus tsev kawm ntawv ntiv cov kev txhaj tshuaj. Mus saib <https://www.scusd.edu/vaccinations> rau cov sijhawm thiab cov chaw.

**Peb nqua hu kom txhua leej txhuaj tus mus txhaj tshuaj kom sai li sai tau!\***

\*Cov tshuaj tiv thaiv tam sim no tau txais kev pom zoo rau cov muaj noob nyoog 16 thiab tshaj saud.

## Học Khu Sacramento đang tổ chức các địa điểm tiêm chủng vắc xin COVID-19.



Xin đăng ký ngay hôm nay! Nếu không còn chỗ trống, xin tiếp tục kiểm tra trang mạng của chúng tôi khi học khu thường xuyên bổ sung các sự kiện mới. Truy cập trang mạng <https://www.scusd.edu/vaccinations> để biết thời gian và địa điểm.

**Chúng tôi khuyến khích mọi người nhận tiêm chủng càng sớm càng tốt!\***

\*Từ 16 tuổi trở lên hiện được phép tiêm chủng vắc xin

## 沙加緬度市聯合學區正舉辦持續的COVID-19疫苗接種活動。



請立即報名參加！如果名額已滿，請繼續查看我們網站，因為我們學區經常添加新活動。請上網 <https://www.scusd.edu/vaccinations> 搜查接種疫苗的時間和地點。

我們鼓勵大家盡快接種疫苗!\*

\*目前的疫苗獲批准用於16歲以上